

阵痛



让我们低下头。

² 亲爱的神，我们感谢你今天已经将你自己大大地倾注在我们当中。今天下午，我们盼望你的同在更加丰丰富富。我们为刚才唱歌的这位好基督徒妇女所唱的赞美诗感谢你，也感谢你的圣灵降临和关于它的解释。主啊，我们祈求你成就所说的。神啊，我祈求你祝福我们每一个人，当我们看到这事发生时，愿我们的心充满喜乐。

³ 亲爱的神，我们祈求，今天下午如果这里还有人没有预备好迎见你，愿此时他们就能作出那最后的决定，并通过新生进到你里面。求你成就。

⁴ 主啊，祝福我们所有在信主的路上已经走过漫长时间的人。我们求你用你的道来教导我们新的事。主啊，靠着你的灵让我们更能明白。愿祂临到来解释这道。圣灵是我们唯一的解释者。我们祈求祂今天来给我们成就这事。我们奉耶稣的名祈求。阿们。

[VGR原注：一位姐妹开始说预言。录音带有空白。]

⁵ 这就足够了。[VGR原注：一位弟兄对另一位弟兄说话]这太好了！除了在天上，我真不知道还有什么地方能比在这儿更好了，因为我们正感受到圣灵的恩膏，在基督耶稣里一同坐在天上，一起聚集在天上。

⁶ 愿神祝福弗洛伦斯姐妹！她正在经历一段悲伤阴暗的日子，她的父亲刚刚去世了。我-我祈求：“神啊，祝福这个孩子。”

⁷ 还有迪马弟兄，这些大会等等重担都落在他的双肩。他也需要我们的祷告。愿神祝福莎卡林弟兄！

⁸ 卡尔·威廉斯弟兄，我确实很高兴能和你一起在这聚会中，在所有这些好弟兄们中。我有幸遇见了几位。据我所知，这是我这轮聚会的最后部分，所以我希望能跟一些好弟兄握握手，来认识他们。因为我期待能在一块更美好的土地上，与他们永恒地在一起。

⁹ 有一-有一件小事，我希望我不会被大家误解。我不认为这是一个巧合，因为我-我认为这是神的心意，昨天这里有一位朋友给了我一件礼物，我的一位朋友，丹尼·亨利。他就是那个小伙子……有一天，我在加利福尼亚基督徒商人会聚会中讲道时，我非常严厉地谴责这时代的状况。

10 我-我希望每个人能理解，我心里并没有任何恶意。不是恶意的，不是的。你们肯定理解，我不是故意要那样做，但我必须把临到我的话说出来。

11 会后，这位年轻人，他是浸信会的一位弟兄……我想他可能是某个电影明星的亲戚。他走过来，用手搂着我说：“伯南汉弟兄，主祝福你，我只想为你祷告。”接着他就说起了法语。但这孩子本来一句法语也不懂。

12 这时有一位个子比较大的女人站了起来。是从……我相信她是从路易斯安那州来的。她说：“他讲的是法语。”

那里又有一位男人也说：“那是法语。”

13 他们两个把丹尼说的话写了下来。我这里保存着原稿。当时正好从后面走过来一位年轻人，往前走过来，想要看一看他们所写的。这人是联合国的法语翻译，他说：“这是地道的法语。”

14 我想把这个记录读一下，这是他们其中一人的原稿，是这个人翻译出来的。我可能读不准这个人的名字，他叫勒·杜克斯，维克托·勒·杜克斯，他是个纯血统的法国人。记录是这么写的：

“因为你选择了这条窄路，一条艰难的路，你要走在自己的选择之中，你已经作出了这正确而无误的决定，那也就是我的道路。因着这极其重大的决定，天国中巨大的一部分在等待着你。你作了一个何等荣耀的决定！这个决定本身会让神的爱赢取伟大的胜利。”

15 当我拿到那个时……你知道，当我最初听到有人讲方言的时候，我-我一点也不会批评，因为我明白那是真实的。但我总是感到奇怪。不过当那事发生之后，并且知道了那背后的使命时，我就知道那是从神来的。

16 后来，他的兄弟坐在这里，一位非常著名的律师，把丹尼给我的礼物交给了我。丹尼刚刚从圣地回来，他曾躺在耶稣死后躺过的墓穴里。当他躺在那里时，他说他想到了我。主的灵临到他，于是他去到主被钉十字架的各各他，捡了一块石头。回来后，他用那块石头为我做了一对袖扣。我非常珍视它们。

17 当然丹尼并不知道这事，就是今天早晨我外出祷告时，我低头看着那对袖扣，你要是留意的话，会发现它们每个上面都有血迹，而且每个中间都有一条直线穿过。而在他从神得来的这个信息里，提到了那条狭窄的正路。这寓意真是恰如其分！我想这也许是神的心意。哦，我很感谢丹尼弟兄。弟兄，请转告他，我是多么感谢他。还有……还有一件奇怪的事，早上我请我妻子拿衬衣给我，我必须穿有袖扣的衬衣，她说：“我忘记给你拿袖扣了。”于是主就给我预备了。

18 哦，这是荣耀的生命！对吗，弟兄？[VGR原注：会众说“阿们”]我们只要行在这福音的简易当中！正是在这简易之中，蕴藏着我所知道的最伟大的东西。我对它一无所知。因为这福音是如此简易，才能让我也能靠着神的恩典，有机会进到它里面。

19 今天下午我不想占用你们太长时间，因为我知道你们今天晚上还要上教会。我认为你们所有来访者，应该看看台上，看看这些传道人，他们会很高兴你们去参加今晚他们那里的聚会，会让你受益不浅。今天上午你们或许去过这个城市里的一些主日学。当我们在举行这些大会时，作为全福音商人会的成员，我想我们应该尽全力来支持我们的教会，因为那是我们这些商人们上的教会。那里是神的殿，我希望你们今晚去拜访一些教会。

20 明天晚上，这次大会就要结束了，我猜想他们已经宣布了谁是明天的讲道人。若主愿意，我会来这里听他的信息。

愿神祝福你们每一位。

21 我不能称自己是传道人。我是一种……我没有受过足够的教育可以称自己是传道人。一说到传道人，人们都希望看到你有几个神学院的学位。我什么学位也没有，有的只是这个小小的弹弓，明白吗？我要尽我所能地去找到那些生病的羊，把他们带回天父的牧场。

22 如果我犯错误，请原谅我。我不是个神学家。我并不是批评神学家，神学-神学是好的。我们需要神学。有时候我批评的是我们所陷入的那种境况。那不是针对任何一个人。我只是在传达这信息。我-我真希望传这信息的不是我。做这件事使我心力交瘁，因为你们都知道你们对自己孩子的感受。对不对？难道你们愿意训斥孩子，严厉责骂他或之类的吗？我也是做父亲的，我知道那是什么滋味。我-我相信你们会原谅我。

23 我想要你们这么做，今天下午你们坐在这里，我请你们帮我个忙。我这里只有短短几张草稿。像我告诉你们的，我不得不做笔记，把要引用的经文写下来。以前我几乎能默记所要引用的经文，但现在不行了。我经历了太多艰苦的争战，太老了，记不住了。但我相信你们今天下午能听我讲一会儿，能真正打开你们的心来明白我所要讲的。之后我想你们就会更明白，特别是这个城市里的，以及从各地来的牧师们。我-我相信你们会仔细地听。

24 你们可以那么做，就像我吃我最喜爱的樱桃饼那样，还有，像我吃我最喜爱的肉-鸡肉那样。要是我吃樱桃饼时咬到了一点樱桃核，我不会停止吃樱桃饼。我只把核扔掉，继续吃饼。对不对？我吃鸡时碰到了骨头，

我不会把鸡肉扔掉。而只把鸡骨头扔掉。

25 那么，在任何时候，若是我说了一些你无法同意的内容，怎么办呢？你就把那部分扔掉。但可要看仔细，确定你扔掉的是骨头。明白吗？[VGR原注：会众笑]而且我还想说，如果是一颗核，记住了，核是带来新生命的。所以要看仔细了，也愿主祝福。

26 前天晚上卡尔·威廉斯弟兄说到能不能改变日程，来为病人祷告，那很好。我知道那很好。但我们……我们来这里，不是为搞祷告队列而来。我不知道奥洛弟兄或其他任何弟兄在这种大会中是否搞过祷告队列。我不知道。我曾经试过两三次。但通常，如果会众像这么拥挤的话，为了那么做，你就得先发祷告卡，否则就做不了。这里不是竞技场，而是神的殿。明白吗？这里是奉献作为神的殿的。我们……人们会你推我挤。如果有祷告卡，就能使会众有秩序地排好队列。

27 比利问过我：“我要不要去发祷告卡？人们在向我要祷告卡。”

28 我说：“不要发，比利。就让圣灵做祂想要做的事吧。”对不对？那就是让圣灵先建立起我们的信心，然后人们在原地就可以得着医治。明白吗？但是……明白吗？

29 神的医治是福音中一个次要的部分。你不能喧宾夺主。谁都知道这一点。但是人们……它是一种用来让人们相信神的超自然同在的诱饵，是超自然的神在这里。通过这个，如果人们能认识到祂的同在，凭信心相信祂，人们就得医治了。

30 现在我想从新约里读一些神的话语。然后我要引用这段新约里的经文，今天下午花一点时间来讲一讲这个主题。我不想留你们太久，因为晚上你们还有聚会。但记住，我希望我已经讲清楚了。若你愿意，请你集中一下注意力。

在我们开始之前，让我们再次低头。

31 你们知道，我们可能唱得太多，我们可能喊得太多，甚至嗓子都哑了。我们可能会在不该唱的时候唱了，或在不该喊的时候喊了。但有一件事，就是当我们祷告，我们就不会乱了脚步。“我愿意男人们没有疑惑，举起圣洁的手，随处祷告。”

32 父啊，人最大的荣幸，就是能闭上双眼，敞开心门与你交谈。我们知道你在垂听，如果我们能真正地相信你在垂听就好了。因为耶稣说过：“你们奉我的名无论向父求什么，我必成就。”那是有条件的，就是只要我们不怀疑。所以，父啊，今天下午求你帮助我们相信，你一定会赐给我们所

求的。愿任何地方都没有一丝怀疑。愿我们所求的这些事都成就。神啊，我们所求的就是，你的大名今天能得到尊荣，藉着我们的声音，或藉着这些去到世界各个异教土地上的录音带，将每一个丢失和迷路的灵魂都带进你的国度。

³³ 天父啊，我祈求，让我们这里今天没有一个虚弱的人。当聚会结束的时候，愿主神拯救每一个失丧的灵魂，医治每一个患病的身体，用喜乐充满孩子们的心。主啊，这是为什么我们有信心奉耶稣的名向神-我们的父祈求，因为祂应许说祂会垂听。这都是为了祂的荣耀。阿们。

³⁴ 《约翰福音》第17章，从第20节开始，我想把这作为主题经文。我想是那段经文。

我不但为这些人祈求，也为那些因他们的话信我的人祈求，
使……

³⁵ 我相信我是找错了地方。对不起，请等一下。我在找耶稣的祷告词……哦，不是耶稣的祷告词，而是祂的……我记在这笔记上的可能有错误。是关于耶稣在那里祷告说……是讲到临产的妇人在阵痛中，要生产，要分娩了。

³⁶ 那是在《路加福音》还是在《约翰福音》？杰克，那是在什么地方？[VGR原注：有人说“是《约翰福音》第16章。”]《约翰福音》第16章。我想是这章，但看起来好像不是。《约翰福音》第16章。[VGR原注：有人说“是第21节”]第21节。[VGR原注：另外一个人说“对”]是第21节。没错。我们找到了。《约翰福音》，《约翰福音》16:21。

使他们……都合而……

³⁷ 不对，杰克弟兄，还是不对。[VGR原注：有人说“试一下《约翰福音》第21节”，另一个人说“21”，又有一个人说：“第16章第21节”，还有一个人说“16”。]是二十……16:21。我找到了《约翰福音》第16章，第21节。但是……我找错了吗？[VGR原注：一位弟兄说：“让我递给你，就是这里。”]

³⁸ 哦，这本圣经里搞乱了。是的。[VGR原注：另一位弟兄说：“他们-他们印错了。”]他们印错了。是的。[VGR原注：会众笑]你知道吗？这绝对是真的。这是一本全新的圣经。我刚拿到的。但是它-但是它……它印错了。[VGR原注：伯南汉弟兄的《司可福圣经》第1138页和第1139页粘在一起。请听他在1965年2月19日的讲道《今天这节经文应验了》。]

³⁹ [VGR原注：讲台上站着一位天主教的大主教，约翰·S·斯坦利教士，他

走上前来把他的圣经给了伯南汉弟兄，说：“你吸一口气吧。这事情会这样是有原因的，你知道那个原因。神要通过这件事给你显明什么，那会是很奇妙的。”]好的。[VGR原注：那位大主教说：“弟兄，你就用我的吧。”]谢谢。太谢谢了。16:21，非常感谢。你说得对。

妇人生产的时候……

我实实在在地告诉你们，你们将要痛哭、哀号，世人倒要喜乐；你们将要忧愁，然而你们的忧愁要变为喜乐。

妇人生产的时候就忧愁，因为她的时候到了；既生了孩子，就不再记念那苦楚，因为欢喜世上生了一个人。

⁴⁰ 非常感谢你，我的弟兄。我真的很感谢。[VGR原注：伯南汉弟兄把圣经归还给那位天主教教士]

⁴¹ 这本圣经里真的是印错了；页码排错了。刚才我只是从我的旧《司可福圣经》里找到这段经文，然后就拿起这本并带着它来这里了，因为这本新圣经是我妻子送给我的圣诞节礼物。

⁴² 今天下午我想讲那个我已经宣布了的题目，就是“阵痛”。这听起来好像很不文雅，但这是圣经里写着的。

⁴³ 我相信耶稣在这里说的是，祂说：“你们将要忧愁，然而你们的忧愁要变为喜乐”，祂是在对祂的门徒说话，祂知道基督教的诞生就要成为事实。旧的必须死去，好让新的生出来。任何新生命的诞生都伴随着痛苦。而门徒们肯定要经历痛苦和苦楚，才能从律法进入恩典。

⁴⁴ 一般来说，自然的出生预表属灵的出生。所有自然界的事物都是属灵事物的预表。我们发现，如果我们看见这里在地上有一棵树，不断地生长，挣扎求生，那就表明在什么地方有一棵树是不死的，因为它-它在呼求什么东西。

⁴⁵ 我们发现，人不管有多老，多病，不管是怎样的境遇，他们都会拼命地求生，因为这表明在什么地方有着永恒的生命。注意这有多完美。

⁴⁶ 《约翰一书》5:7，如果我没弄错的话，我相信是这节，经文说：“在天上作见证的有三：父，道，与圣灵，这三者皆为一位。在地上作见证的有三：水，血，灵，这三样也都归于一。”注意。头三个是“皆为一位”。后三个在地上的，是“归于一”。不能有父而没有子，你不能有子而没有圣灵。但你可以有水而没有宝血，或有宝血而没有圣灵。

⁴⁷ 我认为，通过我们的各个时代，已经证明了这是真的：水、宝血、圣灵，就是称义、成圣、圣灵的洗。那是预表，或者形成……或者说这是按

照自然出生的原型而来的。

48 你看一个-一个女人或任何东西在分娩前阵痛的情形。按照正常的分娩，首先出现的是羊水破裂；第二阶段是流血；然后就是生命。水、血、灵；这构成了正常的自然分娩。

49 在灵界里也是这样。水，表示因信称义，相信神，接受祂为你个人的救主，受洗。第二，是灵里的洁净，神清除人的灵里所含的世界的污秽和对世界的欲望。然后圣灵降下，赐给新生并充满这个圣洁了的器皿。

50 举例说明，像这一点。我已经告诉你们了，你所不相信的事，就把它放在一边，只吃饼就行。注意，在鸡的栅栏里有一个玻璃杯，你不会把它捡起来就放到饭桌上，倒水或牛奶来喝。不会的。你把它捡起来，这就是称义。把它洗干净，是成圣，因为希腊文“成圣”是个复合词，意思是“被洗净并分别出来备用”。不是在用，而是备用。然后，当你往里倒水的时候，才是在用。

51 请原谅我下面要说的，我不是要伤害谁。你们天路圣洁派、拿撒勒派之所以没有走进五旬节运动，原因就在这里。你们藉着成圣而被洁净了，但当神要藉着说方言等恩赐使用你们的时候，你们却拒绝了，你们又回到了栅栏里。看到吗？那就是所发生的事。向来都是那样做。

52 现在我不是批评你们，但我-我只是想要把憋在心里的话说出来。自从我到这儿以来，这些话在我心里燃烧，我不如干脆说出来。卡尔弟兄，迪马弟兄，还有其他的弟兄们，若蒙你们宽容，我-我要尽力把心里话都讲出来，看，接不接受随你们。

自然的事预表属灵的事。

53 我们发现，这是一个完整的出生。通常当婴儿……当羊水破裂时，你不用做很多事。当出血时，你也不用做很多事。但若想让生命进到婴儿里面，你必须打一下他的屁股，让他大声喊叫。那是一种……我不像这里受过良好教育的弟兄，我没有受过什么教育，我只好用自然的事物来做预表。这就是了。那就是所发生的事。需要真打一下屁股，他们才能得到这个。

54 你就稍微的使他吃惊，也许你用不着打他的屁股，只要稍微的使他吃惊就行了。有时单单是出生这一回事就能使他吃惊了。把他抱起来摇一摇。要是他不开始呼吸，就要打一打屁股。然后，他就用，我猜想连他自己也不懂的语言大声喊叫起来。总之他发出声音了。

55 我想，如果一个婴儿生下来时是死胎，没有声音，没有情感流露，那就是个死婴。

56 这正是今天教会的问题，整个体系的问题；我们有太多的死产的孩子。是的。你看，他们需要福音式的打屁股，来把他们弄醒，使他们苏醒，好让神能够把生命的气息吹入他们里面。现在我们发现那是多么的确实。这是很欠优雅的神学理论，但不管怎样，却是真理。

57 所以注意，在种子诞生过程中，在新的种子能诞生之前，原来的种子必须死去。所以，在任何时候死亡都是艰难的。死亡是痛苦的。死亡是苦难重重的。分娩也是一样，因为你要把生命带到世上，那是—那是痛苦的。

58 耶稣说祂的道是撒种之人出去所撒的种子。我们都很熟悉这一点。我想把这一点当作主日学来教导，因为这是星期天。注意，祂的道是种子。但是记住，种子只有在死亡之后才能带来新的生命。

59 这就是为什么那些法利赛人很难理解我们的主耶稣基督，因为他们是在律法之下。而律法是在种子形式中的神的道。但是当道成了肉身时，就成为恩典，而不是律法了。恩典和律法不能同时存在，因为恩典远远高于律法，律法根本就是不受注意的。所以对于法利赛人来说，向他们的律法死去而让恩典诞生是如此艰难。但它必须死去。这两个律法不能同时存在。

60 不能有一条法律说你不能冲信号灯，而另外又有一条法律说你可以冲；一个说你可以，另一个说你不可以。所以在同一时间里只能有一种法律。也许有一次你曾经冲过去，小心翼翼地过去了。但这次是红灯，要停下来！明白吗？所以在同一时间里不能有两种法律。

61 我们注意到，那总是……我要你们现在去思考的是，这个诞生需要痛苦、苦恼、难受。你看那些法利赛人要经过多少痛苦、苦恼、难受，才能向律法死去。但必须如此。

62 我们看到，那使果子在地上萌芽的雨水，正如诗人所说的：“在天空的雷鸣电闪之下，雨水降生了。”可是如果没有雷鸣电闪，那从含盐的海水中蒸发上升的小小雨滴也就不会降生。需要有雷鸣电闪那样可怕的天气，才能带来柔和细雨。要有痛苦，才会有诞生。要有死亡才行。云死去，雨才会降生，因为雨本来就是云的一部分。一物止息，另一物才能生存。

63 我的一些弟兄们在这里，他们能把这些自然规律讲给你们听。我不行。

64 我们再来看看另外一件事，作为证明。我想其中一种最漂亮的花……每个人对花各有所爱。但我认为我所看过的最漂亮的花，是我在东方看到的睡莲（pond lily）。有多少人见过睡莲？哦，对我来说，没有任何花能与睡莲媲美。但你注意到睡莲是怎么长起来的吗？我想到耶稣所说的：“你想百合花（lily）是怎样的辛苦和旋转自己。然而我告诉你们，就是

所罗门极荣华的时候，他所穿戴的，还不如这花一朵呢！”因为所罗门的荣华和穿戴都是人造的。但美丽的百合花却是因为它里面的生命使得它美丽，而不是靠人工涂上去的、画出来的。

⁶⁵ 就像我们的妇女们，我认为你们没有必要去涂那些绿莹莹的东西，你们知道，还有像那样翘出去的那些眼睫毛，你们知道，还有把那些指甲油，哦，或许不是指甲油，我分不清那些东西，就是在脸上涂上那些东西，想让自己变得漂亮。真正的漂亮不需要化妆品。你们若能加点《使徒行传》2:4，再调合上《约翰福音》3:16，那就会胜过任何用名牌化妆品来化的妆。明白吗？你的丈夫会更爱你，人人都会爱你，我敢肯定神也会爱你。

⁶⁶ 耶稣说：“你想野地里的百合花怎么长起来，怎样艰难的要让自己长出来。”你看看小小的睡莲是在哪里生长的，是在脏土、粪便、淤泥、肮脏的水里长起来的。这个小小的生命幼芽，从那一切中挤过去，慢慢地从那个满是青蛙之类东西的池底，让自己穿过那一切往上长。当它来到太阳的面前时，它就出生了。那个小小的种子绽开出生命来。在它没有经历那一过程之前，它不可能绽开。它必须经历那一切。使得它这么做的，就是那吸引它的太阳。当它完全出到浊水和粪便等等之上，它真是太高兴了。它就不吝惜地绽放自己的生命。当它来到那吸引它向上的太阳面前时，它是一个美丽的生命。

⁶⁷ 我认为那就是基督徒生命的一种美丽预表。某种东西将你从世界中吸引出来，直到有一天你靠着圣灵进入祂的同在。多美啊！但你要是想帮它一点忙，那你就害死它。

⁶⁸ 你知道，这就像一只将要出生的小鸡，如果你留心过这小家伙或任何从蛋里出生的鸟的嘴。它必须……那个蛋壳逐渐成熟。蛋里面老旧的那一部分必须烂掉。它必须用小嘴不断地啄蛋壳，直到破壳而出。在我的老家肯塔基，人们把这叫做“啄出一条路”。它必须啄出一条路。再也没有比这更好的方法。看到了吗？明白吗？为什么？这是神提供的方法。你要是想去帮它一把，你就害死了它。你帮它把壳扒开，它就会死。明白吗？它必须做工，尽力的啄破蛋壳。

⁶⁹ 这也是基督徒所要做的。不是靠什么人跟你握握手，把你带进去。你的旧我必须躺在那里直到死去、烂掉，你才能重生进入神的国。这是神所提供的方法。你不是靠着名册、握手、加入、生拉硬拽地进神的国。你——你必须完全地从那个老蛋壳里出来。记住，人们从来也没有找到更好的方法。

70 人们发现，除了神提供的方法之外，婴儿再也没有别的更好的方法得到他想要的东西。当婴儿出生后，你可以在他的小床边安一个铃，说：“我的乖儿子，我是未来的神学家，我读过怎样养育婴儿的书。我告诉你，你是个现代小孩，你被一对现代父母生在一个现代家庭。你要是饿了，或是需要你妈或我，你就摇一下这个铃。”这永远也行不通。他要想得到他所要的东西，唯一的方法就是哭。这是神的方法。

71 那也是我们得到我们所想要的东西的方法，就是哭求。要哭喊。不要害羞。说：“我渴慕神。”不要在意执事、牧师或什么人是否在旁边，高声哭喊吧。琼斯一家人就坐在那里，那有什么关系呢？哭喊吧，直到你得到帮助，你唯有那样做才能得到。当耶稣在世的时候祂教导过那一点，你知道，就是关于那个不义之官的故事。

72 我不知道一滴露水的结构式。也许在座的有科学家……我就按照我的思维方式说说。露水可能是一团在黑夜里组成的密集的空气，然后落在地上。露水是在夜里形成的。到了早晨，它躺在那里，在一片草叶上或是晾衣绳上冻得直发抖。但只要阳光一照，你注意到露水多么快乐吗？它闪闪发光，晶莹颤抖。为什么？因为它知道阳光就要把它带回到它原先所在的地方去。

73 凡从神的灵生的每个男人、女人也是这样。这一点很特别，就是当光照到我们时，我们就快乐，因为我们知道我们就要回到我们原先所出来的地方，回到神的怀抱里去。

74 当阳光照到露水的时候，它喜乐的闪烁着。当然了，因为它知道它要回到它所出来的地方。

75 这种说法很欠优雅，但我们可以一直讲下去，不过我们还是来看看别的吧。

76 我们知道那个老的种子，在新的种子能从老的种子里出来之前，它必须得烂掉。不光是死，而是死后还得烂掉。我们知道这是事实。

77 新生也是一样。当我们重生的时候，我们不是倒退，而是前进。我想，这就是为什么今天我们没有这么多真正的重生，也许是因为那些种子是赞同神的道或赞同那个人的，但他们不想从他们所在的旧体系中烂掉。他们不想从所在的体系中出来。他们想留在那个旧的体系中，并且声称得到了新生，或声称接受了这个时代的信息。我们发现那种情况出现在路德时代，卫斯理时代，五旬节运动时代以及所有其它时代里。他们仍然竭力抓住旧的体系不放，又声称得到了这个。但那旧的体系时代必须死去、烂掉，新

的才能来。可他们还是想抓住不放。

78 注意。他们知道旧的体系已经死了，但他们却不想从它那里烂掉和出来。烂掉就是指彻底废除了。当一个……他们声称他们新生了，但“声称”只是一种出生的迹象，“烂掉”才会带来新生。必须从它那里烂掉，就像我们在卫斯理等等所有那些时代里所做的一样。

79 但问题是，那之后新的生命便诞生了。卫斯理或者……路德带着一句话出现了：“义人必因信得生。”他不能再抓住那些旧的体系不放。他必须从那里面出来。

80 后来加尔文教派在加尔文的教义下把英国国教搞得不成样了，以至于神兴起了亚美尼亚教义，就是约翰·卫斯理。旧的体系必须死去，新的才能够出生。

81 当卫斯理的时代结束了，所有那些小的时代，或者说那些在卫斯理的时代从茎里出来的叶子或者说那些穗子，也结束了。看，当五旬节运动带着恩赐的复兴临到时，他们必须从浸信会、长老会、天路圣洁派、拿撒勒派、所谓的基督会等等教派里面出来。他们必须从它里面出来，从它那里烂掉，来接受新生。

82 你总是被人称为疯子。这正如保罗从他以前所声称的体系里烂掉的时候所说的：“他们所称为异端的道，我正按着那道侍奉我祖宗的神。”按着那被称为异端的道！明白吗？他已经接受了新的生命，那个旧约已经生出新约，他必须从旧的那里烂掉，只把旧约当作影子。这样才能……

83 那正是我们现在的处境。请你们忍受一下，但那是我的观点。众教会变得如此体系化，以至于你若不属于某个教会，你就进不了那个教会。你必须拥有一张联谊卡，或某种身份证才行。由于我相信这一点，因此几乎只有这些福音商人会的门是对我敞开的。只要他们还不是一个组织，我就会去到他们当中，向人们传讲这个我觉得是在我心中的信息。但是它已经如此的体系化。我爱你们五旬节教派的人们。不管怎么说，五旬节不是一个组织。你们只是那么称呼自己。五旬节是一种经历，而不是一个教派。

84 但是，你看，问题是对许多人来说，他们很难做到。他们看着它也相信它，看到它在神的道中被神完全验证了，但他们还是很难从他们所处的那个体系中烂掉。“我该怎么办呢？我该到哪里去找我的食物呢？”

85 你说什么？神才是你的食物。神才是你应当牢牢抓住的东西。“你们要先求祂的国和祂的义。”我就说到这里吧。你们明白我在说什么。

86 神的先知告诉我们说，我们将有一个新的地，一个新天新地。如果你

们想要查经文，是在《启示录》第21章。我可以引用给你们听，我记在这里。约翰说：“我又看见一个新天新地；因为先前的天地已经过去了。”它已经过去了。如果我们要有一个新的地，那么旧的地就不可能与新的地同时存在，或者说新世界不能与旧世界在同一时间存在。不可能有两种世界秩序在同一个时间里存在。为了得到这个新地，旧的必须要死去。如果旧的必须要死去，那么必有阵痛使新的诞生出来。

⁸⁷ 如果一个医生给要分娩的孕妇作检查，那……这是医生要做的事情之一。我知道，我是在两三位优秀的医生面前说话，他们是基督徒医生。我-我-我要你们注意这一点。在医生观察了临产的孕妇之后，他要做的一件事就是要计算阵痛的时间。他计算阵痛的时间，时间的间隔有多近，每一次疼痛的剧烈程度。阵痛一次比一次厉害，一次比一次间隔时间短。他就是藉由阵痛来诊断预产。

⁸⁸ 那么，如果这个世界必须让位给一个即将诞生的新世界，就让我们来检查一下我们正在经历的这些地上的阵痛，我们就会知道她是在什么时候，以及她离分娩还有多长时间了。

⁸⁹ 第一次世界大战显示了剧烈的阵痛。显示了她进入分娩的其中一次初期阵痛。因为在那个时候的地上，我们有了炸弹、机关枪和毒气。你们记得吧。也许你们很多人不记得了。我那时还只是一个大约八岁的孩子，但我记得当时人们说到芥子气、氯气等等。人们说：“这看起来还只是开始，它会把整个世界毁掉，人人都得被毒死。看，那个毒气弹一爆炸，风就会把毒气吹遍全世界。”当时的每一个人都被那种了不起的武器-毒气吓得要死！地球经历了它的第一次阵痛。

⁹⁰ 现在我们看到，我们已经有了第二次世界大战，她的阵痛更剧烈了。地球的阵痛一次比一次厉害。在使用原子弹那时候，她差一点就完了，因为原子弹能把整座城市毁灭。这毁灭地球的痛，比第一次世界大战时更剧烈了。

⁹¹ 现在，她知道她分娩的时候就要到了。这是她现在如此紧张、沮丧的原因，因为有了那些可以毁灭整个世界的氢弹和空中导弹。一个国家害怕另一个国家，不管那个国家多么小。他们拥有导弹，他们声称只要……只要发射一个就够了。他们可以用卫星来导航那些导弹，轰炸他们想轰炸的世界上的任何地方。

⁹² 有一天我听新闻说，俄国声称她可以摧毁美国，又能保护自己的国家不被别国的原子弹或其它东西摧毁。我们不知道该怎么对付这事。每个国

家都这么声称，确实也是这样。

⁹³ 人类的科学已经闯入了神的伟大实验室，以至于他们要毁灭他们自己。神总是让知识毁灭他自己。神不毁灭任何东西。人类却藉着知识毁灭自己，就像在起初所做的，接受撒但的知识，而不是神的道。

现在她知道她必须让位了，她承受不了这些。

⁹⁴ 我相信，如果俄国认为她能毁灭这个国家又能保护她自己的话，那她今天就会毁灭这个国家。任何一个那些小国家也能这么做。但他们不敢，因为他们知道，在那种情况下，这个地球将不可能再在正常的轨道上运转。

⁹⁵ 这个世界知道她的阵痛已经如此剧烈，她必须让位了。一个新的出生就要来临。我为此感谢神。我已经厌倦了这个世界。任何-任何人都知道这是一个死亡与悲伤的地方，充满了各样的错谬等等。我很高兴她必须让位了。我很高兴那时候就要到了。像以前的约翰说的：“既然如此，主耶稣快来吧。”

⁹⁶ 当然，就像我已经说过的，为了新生命的诞生，她必须烂掉。你看看她已经腐烂到什么程度了。注意，我的弟兄们！她已经完全烂掉了。她的政治和体系已经腐烂透顶了。她里面，她的世界体系，她的政治，还有她的宗教政治，以及所有的一切都已经烂得没有一块健康的骨头了。一个说：“我属于民主党。我属于共和党。我是卫理公会信徒。我是浸信会信徒。”整个体系已经烂透了。必定有什么东西快支撑不住了。她坚持不下去了。即使你把乔治·华盛顿或亚伯拉罕·林肯放到美国的每一个郡，这个国家也不能起死回生。她已经无法被救赎了。

⁹⁷ 只有一样事情能帮助她，那就是创造主的再来。阿们。

⁹⁸ 她知道她必须让位。她处在痛苦和苦恼之中。人们不知道该怎么办。一个朝这边看，一个朝那边看，等等。一个怕另一个。一个试图做点什么来毁灭这一个。这一个试图反驳那一个，想毁灭另一个。如今他们已经使它落在罪孽深重的人手中，这些人能在五分钟内毁灭整个世界。看到吗？所以她知道她坚持不住了。人们也知道她无法继续下去。世人知道这事一定会发生。

⁹⁹ 因为神这么说了。“整个天地都将被扔在火里焚烧。”整个世界要被更新，以便一个新的世界出生。神已经预言了它。

¹⁰⁰ 她所有的体系都烂掉了，她必须那样烂掉。

¹⁰¹ 我说，那就是她如此地紧张、面红耳赤和沮丧的原因。沿海岸线上下，到处都是地震。阿拉斯加的海啸、地震震动了沿海地区。人们写道：“我

们要不要离开这里？我们要不要离开这里呢？”看到吗？他们不知道该做什么。除了基督，永生神的儿子，再没有任何安全地带。只有一个地方是安全地带，那就是祂。在祂以外的都要灭亡，这是确定的，是神说的。

¹⁰² 让我们来看看“医生手册”，看看她是不是处在这种景况，这是不是要在新世界诞生前发生的事。在医生手册里，也就是圣经的《马太福音》第24章，让我们来看看里面的预言，看看她有什么征兆。

¹⁰³ 如果一个医生知道孩子要出生的征兆……在孩子出生前，他就会将一切都准备好，因为他知道孩子出生的时候到了。因为所有的征兆都显明了，羊水破了，血也流了，而现在……是时候了。孩子的头也朝下了，是孩子要出生的时候了。所以医生为接生准备好一切。

¹⁰⁴ 耶稣准确地告诉了我们在這個時候所要发生的事。祂在《马太福音》第24章告诉了我们，教会，真正的教会和其它的教会，会……属世的教会与属灵的教会“会如此接近，会有模仿者，倘若能行，连选民也就迷惑了。”在挪亚的日子里，他们怎样“又吃又喝，又嫁又娶”，我们看到今天的这个世界也同样道德沦丧。圣经，这本医生手册，说这事一定会发生。所以当我们看到这事发生的时候，我们就知道生产的日子到了。一定是这样的。是的。现在，我们看到这一切不光是发生在这个国家，而是遍及整个世界。

¹⁰⁵ 以色列，这个教会，让我们花几分钟回过头来看看她。也许让我们在下面十分钟里好好看一看她。每一位先知来到世上时，以色列就发生阵痛。她在先知的信息里发生阵痛。它做了什么？先知拥有神的道。以色列播下了太多的腐败，也在她里面制造了太多的体系规条，直到这位先知来把她从她的根基上甩掉。人人都憎恨他们。所以当神差派一位先知来的时候，教会自身就进入了阵痛。因为“神的道临到先知，而且只临到先知。”那就是，那个时代的先知来彰显对那个时代所说的神的道，向来如此。但這些教会，他们在神的话语周围建立起如此之多的体系，以至于当先知来的时候，他把她从她的摇椅上甩掉。她发生了阵痛。

¹⁰⁶ 这是什么？回到神的道！回到生命！体系是没有生命的，唯有神的道才有生命。那些在神的道周围建立起来的体系是没有生命的，只有神的道赐予生命。他的信息摇醒了剩下的余数，使他们回到神的道里。一小群人会从那些体系中出来并且相信。有时候，也许……在挪亚的时代，只有八个人。但不管怎么样，神把剩下的余数摇醒过来。并且毁灭，另外那些人必须灭亡。

¹⁰⁷ 各个时代以来它都是那样做的，直到最后神给教会差来了一位人子，那位人子就是道自己成了肉身。“太初有道，道与神同在，道就是神。道成了肉身，住在我们中间。”祂单单凭着父的道，战胜了世上所有敌对祂的魔鬼和势力。祂训斥了撒但给祂的每一个试探，不是藉着祂—祂自己所拥有的能力，而是藉着神的道。“经上记着说……经上记着说……经上记着说……”因为祂就是神的道。

¹⁰⁸ 当撒但飞向夏娃时，因为夏娃不是神的道，所以她失败了。当撒但飞向摩西时，也是同样的结果。但当撒但撞上神的儿子时，那是一万伏的高压电，把撒但松散的羽毛都电掉了。祂反驳说：“经上记着说，人活着不是单靠食物，乃是靠神口里所出的一切话。”这就是那位成了肉身的人子。神永恒的道，神自己彰显在这世上的一个肉身当中，来代表神的道。

¹⁰⁹ 那就是祂能知道人们心里想什么的原因。那就是祂能说出拿但业在哪里、是谁的原因。祂能说出西门·彼得是谁。祂能说出那个井边妇人是谁。为什么？因为祂是神的道。是的。圣经《希伯来书》第4章说：“神的道比一切两刃的剑更锐利[译注：中文圣经译为“更快”，在此照英皇钦定本直译]，更有功效，甚至骨节与骨髓，都能刺入、剖开，连心中的思念和主意都能辨明。”

¹¹⁰ 那些瞎眼的法利赛祭司们看不出耶稣就是神的道的彰显，因为他们都被包在祭司制度和体系之中。旧的体系必须让位。那是神的道，是神应许之事成就了。所以，如果这是成就了，它就必须烂掉。它是外壳。种子继续前进。

¹¹¹ 摩西不可能带来挪亚的信息。同样，耶稣也不能带来挪亚的信息，因为那是另一个时代。以前的种子是对的，但它达到了自己的目的就死去，过去了。从旧的转变去到新的，生命在新的那里。这个转变正是人们所担心的，到如今这还是让他们担心。

¹¹² 我们不是在砌一堵墙，比方说我们从路德的信息开始，或者从五旬节教派的信息开始砌墙，一路直去往前砌。不是的。我们正在转弯。我们是在盖一座房子。神的道就是蓝图。人人都会砌直墙，但到了砌拐角的时候就需要熟练的泥瓦匠才行。这需要神的能力才能做到，需要从天上派来的受膏者才能做这事。在每一个时代里都是这样的。在先知的时代里，耶和華的道藉由那些先知们来到，于是他们砌拐角，做了那些不同的事。但是建筑者想要砌一堵墙。这根本不是一堵墙。这是一座房子，神的房子。

¹¹³ 我们感受到并且知道这是真理，就是这些体系在每个时代都是腐败的。

他们所有的体系都必须烂掉和死去，直到她生出那个真教会。从那腐烂的东西当中出来了神的道。“耶和華的道臨到先知。”神的道从来不臨到祭司，而是臨到先知。

¹¹⁴ 注意，當它這麼做之後，最後神全部的道就降生在一個人的肉身里。神本性一切的丰盛都有形有體地居住在祂里面。祂就是神的道。先知是道的一部分，是他們那個時代的道。今天的我們是道的一部分，跟從神的道。但祂是神全備的道。祂就是神的道。祂說……

¹¹⁵ 那些人控告祂，說祂把自己當作與神同等，因為祂是神的兒子，他們對祂說：“你把你自己當作神了。”

¹¹⁶ 耶穌說：“你們的律法上豈不是寫着，那些承受神道的先知是神嗎？他們的确是。那當我說我是神的兒子時，你們怎麼能定我的罪呢？”

¹¹⁷ 神本性一切的丰盛都有形有體地居住在神的兒子里面。祂是神完全的彰顯。這就是那最終……這就是那些先知所引起的陣痛，因為作為神的道，他們指向他們那一切的丰盛，就是神全備的道。最終這個體系死掉了，直到“道成了肉身，居住在我當中。”

¹¹⁸ 注意這一點如何展現在雅各身上。注意這一點如何展現在約瑟身上，恰如其分。他的弟兄愛……約瑟的父親愛他，但他的弟兄們卻無緣無故地恨他。約瑟是個屬靈的人，能說預言，能解夢。他不得不成為那個樣子。他生來就是那樣的。是神預定他成為那個樣子。但他的哥哥們恨他，最後以三十塊銀子的價格把他賣了，大約是三十塊銀子。後來他被興起，坐在法老的右邊。約瑟在監獄時，有一個酒政和一個膳長，其中一個得救，另一個失喪。

¹¹⁹ 耶穌被釘在十字架上時，兩邊的強盜一個得救，另一個失喪。一模一樣。後來耶穌升到天上，坐在神的寶座上。當祂再次離開寶座時，將會有聲音說：“跪下！”萬口必認耶穌為主。

¹²⁰ 當約瑟離開寶座走出來時，有号角吹響，萬膝都要跪拜。“約瑟來了。”

¹²¹ 總有一天，神偉大的号角要吹響，在基督里死去的人都要復活，萬膝都要跪拜，萬口都要承認祂的道。但祂再來後要做什么？祂是為了什麼而來？

¹²² 注意，在先知所帶來的陣痛中，她生出了這個完全的成了肉身的道。先知們呼喊：“祂要來了！祂要來了！祂要來了！”

¹²³ 但根據歷史和聖經的記載，從瑪拉基到施洗約翰，世上已經四百年沒有先知了。人們只有神學家、祭司和牧師。現在我們可以想象，在那沒有

先知的情况下，在那四百年没有一个来自神的“主如此说”的信息的情况下，她的体系该是腐败到了什么程度。所以，那些祭司们和预言者们等等，已经使它陷入可怕的混乱中。她烂掉了。

¹²⁴ 然后，施洗约翰出现，《玛拉基书》第3章所应许的以利亚，不是《玛拉基书》第4章，而是《玛拉基书》第3章，因为耶稣在《马太福音》第11章说到了同样的事。

¹²⁵ 当时约翰鹰一般的眼睛模糊了，我想是彭伯写的《初期教会时代速写》里说的。约翰说：“你们去问祂，那将要来的是祂吗？还是我们等候别人呢？”看到吗？

¹²⁶ 耶稣叫约翰的门徒们呆在聚会里看到所发生的一切之后，便打发他们回去。祂说：“你们去，把这些事告诉约翰。凡不因我跌倒的就有福了。”

¹²⁷ 耶稣转过身来，看着自己的门徒和听祂讲道的百姓。祂说：“你们去看约翰的时候，是想看什么？”祂说：“是想看穿细软衣服的人吗？我告诉你们，那穿细软衣服的人是在王宫里。”

祂说：“你们出去是要看被风吹动的芦苇吗？”

¹²⁸ 换句话说，是要看那种一有风吹草动就摇摆不定的人吗？“我告诉你，如果你来参加我们的组织，我们能给你更高的薪水。”约翰不会被收买。“只要你不再传讲反对这个，反对那个，你就能加入我们的组织。”约翰不会摇摆不定。

¹²⁹ 耶稣说：“那你们出去要看什么呢？要看先知吗？我告诉你们，他比先知大多了。你们若能领受，他就是先知书上说的‘我要差遣我的使者在你前面预备道路’的那一位。”这是《玛拉基书》3:1所说的。

¹³⁰ 这根本不是《玛拉基书》第4章说的那位，那是不同的。因为那位以利亚来的时候，这个世界立刻要被焚烧，义人必践踏恶人的骨灰[译注：中文圣经译为“灰尘”，在此照英皇钦定本直译]。

¹³¹ 现在，注意。施洗约翰的信息并没有真正叫醒那些在教会里沉睡的人。他们只是说：“有一个疯子在那边。快点离开他。他说自己是疯了，他想把人都按到水里淹死。看到吗？那个老家伙什么也不是。哦，他连件像样的衣服都没有，就那么裹着一张老羊皮。他一贫如洗。哦，他是哪个神学院毕业的？有哪种联谊卡？我们决不会配合他的聚会。就让他呆在那里饿死吧。”看到吗？这个世界没有改变多少，体系也是一样。嗯-哼。“但我们就让他呆在那儿吧。他什么也没有……”

¹³² 你知道他为什么没有那样吗？记住，他的父亲是个祭司。但他为什么

不去继承他父亲的职业呢？在那个时代子承父业是很普遍的。因为他有一个非常重要的信息。他要向人们介绍弥赛亚，因为圣灵是这么说的。那一小群被加百列的信息带回来的剩下的余数，他们知道会那样。所以我们听说，施洗约翰大约九岁就去了旷野。在父母去世之后，他就去了旷野，因为他必须准确地听取那个信息。

¹³³ 因为，在那个重要的大神学院里，那些人就会说：“我知道你本该是那位要宣告弥赛亚来的人。以赛亚说过你会来，你会成为那个声音。难道你不认为琼斯弟兄完全符合那个条件吗？”那样他就很容易地被说服了。

¹³⁴ 但施洗约翰从来没有学过他们的任何一个体系。他的信息太重要了。于是他去到旷野，呆在那里。

¹³⁵ 注意。他的信息跟神学家的不同。他用比喻，他说：“哦，你们这些毒蛇的种类。”他称那些神职人员是“毒蛇”。这是他在旷野里见到的其中一种坏的狡猾的动物，那就是蛇。他想：“这是我知道的最好的比喻。”他说：“你们这毒蛇的世代，谁指示你们逃避将来的愤怒？不要说我们属于这个，属于那个。神能从这些石头中给亚伯拉罕兴起子孙来。”“这些石头”，也是他在旷野里和溪水边找到的东西。

¹³⁶ 还有“斧子”，那是他在旷野里用的东西，“斧子已经放在了树根上”，这也是他在旷野里见到的。“凡不结好果子的树就砍下来”，他知道在哪里能找到木柴，看，“丢在火里”，用来当柴烧。看到吗？他的信息根本不是神职人员的信息。它依照的是在旷野里，大自然中的东西。

¹³⁷ 但他有一个信息要宣布，并且他对他的信息有信心，他说：“那位要来的弥赛亚就在你们当中。我告诉你们，有一位站在你们中间，是你们不认识的，我给祂解鞋带也不配。祂要用圣灵与火给你们施洗。”

“祂是谁呢，约翰？”

“我不知道。”

¹³⁸ 但有一天，一个年轻人，走到了河边，是一个相貌平常的人。就在……这位蒙福的老先知，施洗约翰正站在那里，他向约旦河那边望去，说：“看哪，那是神的羔羊，除去世人罪孽的。”

“约翰，你怎么认出祂？”

¹³⁹ 施洗约翰说：“那位在旷野中差我来用水施洗的说：‘你看见圣灵降在谁的身上，谁就是用圣灵施洗的。’”

¹⁴⁰ 施洗约翰的信息不可能来自某种神学的观点或人造的教条体系。它必须是直接来自神的。

141. 不过，他的信息并没有给人们多大的震惊。他们想：“他说他看见了那位。我对这话很怀疑。我什么也没看见。我也看了。哦，哇！我什么也看不见。”祭司和其他人这样说。

142. 但约翰看见了它，我们现在知道他看见了它。的确，他看见了。但你看，结果怎么样呢？

143. 这并没有把他们从沉睡中唤醒。他们继续作恶，他们照样砍了施洗约翰的头。它一点也唤醒不了他们。

144. 但它确实唤醒了那些剩下的余数，那些有生命在里面的人，那一小群人，亚拿和—和西面，还有几个全心等候主到来的人。亚拿住在圣殿里，是个瞎子，一个藉着祷告事奉神的女先知。有一天，当她在灵里……

145. 西面这个老人说了预言：“圣灵告诉我，说我在死以前必要看到主基督。”

146. 哦，你知道，有些祭司却说：“这个可怜的老家伙，你知道，他有点糊涂了。他一只脚已经迈进了坟墓，另一只脚也在衰退。由他去吧。他一直都是个值得尊敬的老头。只是有点……”

147. 但是你看，他拥有的是什么？那是圣灵启示给他的。

148. 这也是今天下午启示给你们的同样的东西。圣灵带你到这儿来是有原因的。有什么……是圣灵！看看这些从卫理公会、浸信会、天主教等各教派来的教士和牧师们。他们被圣灵感动了。时候到了。因此圣灵在他们里面运行，他们一直都在饥渴地盼望着圣灵。那时，就在……

149. 有一天，你们知道那时候没有电视的。为那一天感谢主。

150. 他们，他们在犹大的山丘下。有一个婴儿诞生了。有一颗星出现了。

151. 但八天后，母亲抱着这个包在襁褓中的婴儿来了。那是一块裹孩子的布。我听说……那是……他们没有衣服给他穿上。我听说，包他的襁褓是一块盖在牛轭上的破布。就这样，约瑟他们带着这个孩子来了。

152. 我可以想象，母亲们抱着她们那些穿着针织衣服的婴孩们远远地站着。她们说：“看那里。看到了吗？看到了吗？那就是她。看到了吗？是那个男人让她怀的孩子。她过来了。离她远点，离她远点。”人们仍是这样想的。

153. 但是，马利亚，她怀里抱着婴儿，人们怎么想，对她没有半点影响。她知道那婴儿是谁的孩子。

154. 每一个把神的道接受到自己心里的信徒都是这样！我不管那些体系说什么。你知道它是什么。它是神的应许。是当你在神的大能荫庇之下，圣

灵启示给你的。你知道它在哪里。一个人若没有在旷野深处燃烧的荆棘中遇过神，那他就无权传讲福音，世界上没有任何教会体系能把它向你解释掉。你在那里，这事发生在你身上。我不管那些体系说什么，但你是它的见证人。哈利路亚！我感到我就像我曾经说过的那位老黑人一样，“这里地方太小了。”明白吗？当我此刻想到这一点，这些事好神圣啊。那是真的。神亲自向你启示。

155. 西面有神的应许。那天上午，他坐在他的书房里。哦，我猜那时每天上午都有好几百个婴儿被带进圣殿奉献。当时在那个国家里的犹太人大约有二百五十万人，这些婴儿进来，而且有很多婴儿出生。每八天母亲们就必须到圣殿，为了洁净献上祭物。这里来了……你知道，西面坐在那里，也许正在读《以赛亚书》。我不知道是不是。但突然间……

156. 如果圣灵给了你一个应许，如果它的确是神，圣灵就必定持守祂的应许。祂，如果祂……

157. 如果一个人有某种经历和说了某件事，神不支持他所说的，那它从一开始就不是符合圣经的。不要理它。如果他说这事是真的，但神还是不支持它，那还是错的。

158. 因为，神解释祂自己的信息，祂是祂自己的解释者。如果一个人说的应验了，神就会说：“听他的，因为那是真理。”那是常理。如果他说要发生什么事，就发生了，那就是证明。必须每一次都是绝对的真理，因为神不说谎。

159. 这时，西面坐在那儿，忍受着逼迫。他是剩下的余数，他听说过约翰以及那个时代一小群剩下的余数的事。这时，他坐在那里听人读经，他明白了。我的意思是，他明白约翰要来了，因为他—他是那剩下的余数中的一员。神的道向他启示了。突然，当圣婴进入圣殿的时候，圣灵有责任向他启示圣婴已在那里。于是西面被圣灵感动，走出他小小的书房，穿过大厅，去到那一排妇女那里。他沿着那一排妇女身边走，最后来到了人人都躲开的这个圣婴那里。他把圣婴抱在怀中，说：“主啊！让你的仆人安然去世吧，因为我的眼睛已经看见了你的救恩。”

160. 当时，那个时代的另一位选民，就是女先知亚拿，她双目失明，坐在一个角落里。她站起来，瞎着眼，靠着圣灵的引导，穿过那些在圣殿里外拥挤的妇女和其他人，一直来到婴孩基督那里。

161. 如果圣灵能把一个瞎眼的女人带到基督面前，那么本来视力良好的五旬节教派信徒又该怎样呢？我不用再讲了。你们知道我后面要说什么。注

意。哦，哇！那教会肯定再次陷入了可怕的混乱当中，一定是的，在那个时代！但像我说的，这件事摇醒了一小群剩下的余数。

¹⁶² 现在，让我们诚实地想一想。如果今天我们看见教会处在那样的境况，难道我们不是又到了那个时候吗？[VGR原注：众会说“阿们”]只要看看圣经应许要发生在这个时代的教会中的事就行了。我们看到了在世界上所发生的事，我们看到世界已经到了尽头。现在让我们看看教会。

¹⁶³ 她，教会，在路德时期出现了阵痛。根据《启示录》，我们知道一共有七个教会时代，以及七个教会时代的七位使者。当路德必须出现的时候，它的确给教会带来了阵痛，但却生出了一位路德。是那样的。

¹⁶⁴ 在那之后，它又处于苦难中，于是生出了一位卫斯理。是的。

然后又处于苦难中，结果生出了一个五旬节运动。

¹⁶⁵ 每一个教会时代的使者们，都震动了……使人们回到神的道，就是他们那个时代的信息，与圣经一致的信息。我有一本有关这方面的书快要出来了，是对《启示录》头四章的注解。等出版了，你们马上读一读。毫无疑问地，它证明了路德的信息就是因信称义；证明了成圣就是自然分娩的下一道程序；然后就是五旬节运动，一点不差。

¹⁶⁶ 注意，每一个时代都震动了教会，并给她带来了阵痛。但他们做了什么呢？阵痛之后，他们没有跟着神的道前进，而是组织起一帮人，像先前的人所做的一样。绝对没错。在使徒们的震动之后，我们看到她立刻再次偏离了真道。然后我们发现，来了很多别的人，像亚迦布以及初期的许多伟大改教家。正如你们从《前尼西亚会议时代》、《尼西亚教父》等书中所读到的，每一个时代都是这样。你在所有这些书中都可以读到，每一次当使者带着“主如此说”的信息来到时，就震动了那个时代。

¹⁶⁷ 根据圣经，教会现在处在她有史以来最糟糕的阶段了。我们正处在老底嘉教会时代，“富足、瞎眼、自己却不知道”。

¹⁶⁸ 除了老底嘉教会时代，圣经没有哪里说到基督被拒于教会门外。她处在一个最糟糕的时代。她比以往更加腐败到极点了。她说：“我坐着像一个王后，什么也不缺。”

¹⁶⁹ “却不知道你是那赤身、可怜、瞎眼、贫穷的。”是的。圣经说：“我劝你向我买眼药擦你的眼睛，使我能打开你的眼睛。”那肯定能……神的眼药肯定能使教会得见光明，如果她想对神所说的话睁开眼睛的话。

¹⁷⁰ 注意，得快点。毫无疑问的，她正处在那个阶段。我们正处在老底嘉教会时代。

¹⁷¹ 在《玛拉基书》第4章，神已经应许要给她一位使者。神已经应许要这么做。这个信息是要把神的道带回来，把人们带回到神的道里。出生在即。根据《玛拉基书》第4章，她就要分娩出新的生命了。

¹⁷² 在今天的教会领域里，有两种体系在做工。现在你们要仔细听。我想看看你们会不会对这个说“阿们”。在今天，有两个体系正在教会领域中运行。我要把这个从我肩头上卸下来，然后我就完成了这个任务。我们都知道，一个是神的道，另一个是教派体系。两个体系都在做工。就像雅各和以扫一样；一个随从圣灵，另一个随从肉体。这是什么呢？以扫和雅各在他们母亲的子宫里就已经开始争战了，一直打到他们生下来。同样，教派和神的道也是一直在争战，一个反对另一个。自从路德发起第一次宗教改革时就开始了。我希望这已经足够简单，你们可以明白。看到了吗？

¹⁷³ 这些人，如果他们带着这个出去，他们会把它讲得更清楚，看，把它带到一个你应该到的地步上。我只是想播下这个种子，然后希望他们能使它活起来。注意。明白吗？

¹⁷⁴ 一向都是那样。那就是教会正在承受阵痛的原因，因为她里面有争战。

¹⁷⁵ 以扫是一个属世的人，非常的虔诚。哦，他真不错，是个好人，据我所知，他洁净，有道德，但他对长子继承权却一无所知。他生来就是那样，他就是那样被造的。

¹⁷⁶ 而雅各，我不管他是怎样的一个人，但他很看重长子继承权。他是属灵的人。

¹⁷⁷ 这两种人如今都在教会的子宫里。一个叫做世界基督教协进会的庞大组织要被成立了。从教会的子宫里就要生出两个婴儿。你们都记住我的话。世界的……

¹⁷⁸ 神的道一定会生出道的新妇教会。真教会必须从教会里生出来，作为新妇献给基督。那些在各个时代睡了的人将组成那个新妇，是从他们那个时代的神的道上出来的，就好像从脚开始往上来到头一样。她长得越来越大，你所拥有的也要越来越多，等等。就像人的身体不断长大一样，基督的身体也在长大。到最后，头就降到这个身体上，头会降到这个身体上。若我们注意，全身都是与头联络的。头负责转动和牵动身体。

¹⁷⁹ 而这些教派体系却不能从那个身体里长出来，因为它是一个体系，而且它不能生出那个。杂草不会长出麦子。但是它们都生长在同一块田里，被同样的水浇灌，受同样的阳光照射。一个是道，一个不是道。这两个在争战。自从第一次宗教改革以来，他们就在争战，他们仍在争战。

180. 在这方面我不需要再多讲了，对吗？你们肯定明白我在讲的是什么。[VGR原注：会众说“阿们”]是的。这就是了。这就是了，一个体系。你在哪个体系里呢？

181. 你想象一下，如果你生活在以前的日子，处在神的先知和所传的道的震撼下，你会站在哪一边呢？

182. 今天你也面临着同样的选择。她即将生出神完美的道，神的道要来迎娶道的新妇。就像女人是男人的一部分，是取自男人的，所以真教会也必须是一个持守神的道的教会，持守圣经的每一句话；不是体系、教条，不能添加任何东西。它必须是没有被玷污、纯洁、贞洁的道。是的。

183. 在路德光照的时代，当教会上了门闩的时候，路德用力把门撞开。教会经历了阵痛，但是生出了路德，“义人必因信得生。这不是圣餐。”

184. 我们发现，在约翰·卫斯理的时代，教会又经历了阵痛，但是生出了卫斯理。但他做了什么呢？跟母亲所做的一样，又回去了。

185. 然后在五旬节运动的时候，你们的父母从那些体系中脱离出来，他们恨恶那种东西。他们走上街头，你们的母亲连袜子都没穿，敲打着破罐子，述说着圣灵的洗，弹着破吉他。他们躺在电车的车轨上，整夜地呆在监狱里。但我们是如此的刻板，又回到了一个组织中，把我们自己搞得同样的乱七八糟。他们把自己的孩子拉回进去他们从中出来的那个地方。他们会死不瞑目。他们会为你感到羞耻。我知道这话很严厉，但这却是真理。[VGR原注：会众说“阿们”]

186. 你说：“我还以为你爱大家呢。”如果爱不是纠正性的，你怎么可能产生爱呢？爱是纠正性的。我确实爱世人……我是-我为神的教会热心。

187. 看到这些体系用教条捆绑神的教会，正在烂掉。神正在宣告祂的话语是真理，但人们还是抓着它不放。阿们。[VGR原注：会众说“阿们”]这是真的。弟兄，姐妹，你们知道这是事实。[VGR原注：会众说“阿们”]这是真理。我说的已经再简单不过了。这-这不是在对你们解释什么希腊文之类的东西，而是在解释和说明简单的常识。你们肯定能明白。二加二等于四。明白吗？我们都知道这是对的。

看，神的道一定会生出新妇。

188. 而旧体系必须要维护其类。它必定会生出一个出卖长子名分的以扫。

189. 它来了，我能感觉到它。我希望你们不要以为我疯了。哦，如果我真疯了，你们不要管我。我感觉这样很好。我这样比其它样子更好。对世人来说，我-我也许是个疯子。我-我-我知道我的立场。我知道我所站的立

场。

¹⁹⁰ 看。它要生一个死婴，一个要把所有的教派带到一起的教会体系，生出一个憎恨雅各的以扫。阿们。我希望你们明白这一点，是一个死婴，死的教派，他们全都要聚集到一起。

¹⁹¹ 哦，神的道的信徒啊，顺服我的信息吧。听我说，这不是我的信息，而是祂的信息，是祂坚定地宣告为真理的信息。你必须作出某种选择。今后你不可再坐着不动，你必须作出选择。

¹⁹² 你们记得那一天早上，在向西霍酒店那里的早餐聚会上，主让我向你们讲的关于麦子的比喻吗？它是如何从路德那里长出来，通过卫斯理，麦穗冒出，发芽出来，每一个教会都在那一棵麦子里。然后它直接进入那麦粒里，那里有那个麦壳，它看上去就跟真正的麦粒一模一样。当你出去看，你若是不熟悉自己的麦子，你会说你得到了麦子，但其实那不过是空壳。你剥开那麦壳一看，会发现里面根本没有麦粒。在壳里面，有一个小小的生命的嫩芽正在往外冒。你拿放大镜看一看。当五旬节运动刚刚出现的时候，它是那么相像，耶稣在《马太福音》24:24说的，“倘若能行，连选民也就迷惑了。”麦壳的作用是什么？它是用来支撑麦粒的。对不对？[VGR原注：会众说“阿们”]那么，穗子……

¹⁹³ 看这里。叶子不像那进入土里的麦粒，穗子也不像，不过穗子比叶子更像麦粒。而麦壳就非常像麦粒了，但它还不是麦粒，它是麦粒的载体。

¹⁹⁴ 难道你们不明白那些信息是怎样伴随着阵痛而来吗？生命总是离开前一个信息，去到下一个信息里。生命从路德的信息里出来，进到了卫斯理的信息里。又从卫斯理的信息里出来，进到了五旬节的信息里。现在又到了离开麦壳的时候了。怎么回事？这是自然界以各种形式说明这是真理。

¹⁹⁵ 现在你们明白为什么你们认为我疯了。我说过，也许我真疯了。但在我里面有什么东西，我无法阻止它。不是我把它放在那里。它不是通过我的选择而来。这是神的作为。神确认它，证实它是真理，使它成为真理。我没有任何意思要反对路德，卫斯理，五旬节教派信徒，或浸信会信徒，或其他任何人。我不反对任何人。我所反对的是教派体系，因为神的道反对体系，不是反对人。看看今天坐在这里的这些教士们和牧师们，他们若是听从体系，他们就不会在这里了。但他们有神的道中常见的胆量，敢于站出来接受神的道。“哈利路亚”就是“赞美我们的神”的意思。这不会伤害你。[VGR原注：有人说“阿们”]“阿们”的意思就是“愿这事成就”。我相信它。我相信并知道它是真理。它已经被证实了是真理。总有

一天你会发现的，但也许为时太晚。注意看。注意。

¹⁹⁶ 圣经说，“祂的妻子预备好自己了”，在时代的末端。她是怎么预备好自己的？预备成为基督的妻子。她做了什么？她穿的是什么衣服？就是神自己的道。她穿上了基督的义。就是这样，是的。明白吗？

¹⁹⁷ 异象！注意，我要结束了。在结束前，我要说这一件事。就是它带领我说这事的。看，这是“主如此说”。要是一个人敢把自己的想法说成“主如此说”，那么他就是个伪君子，应该为此下地狱。是的。如果他试图让一群人，像这么好的一群人，受他欺骗，这人就是一个披着人类肉体的魔鬼。神决不会尊重他。你以为神会尊重一个魔鬼或说谎的人吗？决不会。明白吗？它超过他们所能了解的，他们不明白。神把祂所拣选的人拉出来。

¹⁹⁸ 你看看历代的先知们，看看神是如何拣选人的。

¹⁹⁹ 看，一直下来，甚至是在宗教改革的时候。像罗马天主教会以女巫的罪名，把圣女贞德烧死。是的。后来他们发现她不是女巫而是圣徒。当然，他们忏悔一番，挖出教士们的尸体，扔进河里。但是你们知道，但在神的卷册上那并不会解决问题。不会的。他们也这样称圣派屈克，你看，派屈克若是巫师，我也是巫师了。我们注意看看他的后代，看看他的地方，往上追溯，看看有多少人被杀害。你看看殉道者名册，就知道有多少人在那里被杀害了。你看，事实不是那样。

²⁰⁰ 人所宣称的，并不能成为事实，只有神说了并证明了的事，那才是真理。“但要凡事察验，善美的要持守。”

²⁰¹ 我们知道，大约在几个月前，一天早晨我走出家门，一个异象临到了我。

²⁰² 我挑战你们在座的任何一个人，这些年来，有哪一次主让我说出“主如此说”的事，是没有应验的？有多少人知道这是事实的，请举手。[VGR原注：会众说“阿们”]是的。有哪一个人能说不是吗？[VGR原注：伯南汉弟兄停了下来。会众安静。]这是事实。

²⁰³ 不要注意使者，但要注视那个信息。[VGR原注：会众说“阿们”]那才是关键。明白吗？不是那样。不要注意那个小个子[VGR原注：录音带有空白]秃头的人，你知道，他只是一个人，我们所有人都是一样的。但注意所发生的事。那些事宣告了它。我被带到……

²⁰⁴ 我知道人们说什么的都有，我们也知道其中很多都是不对的。我不能对任何人说的话负责，我必须对我自己说的话负责。我只能说那是真理或不是。我-我-我必须对它负责，而不是对别人说的负责。我不能论断任何

人。我不是被差派来论断的，而是来传这个信息。注意。

²⁰⁵ 注意。我看到了一场一场教会的预演。我被一个我看不到的“某个人”带去放在一个好像一座看台的东西上面。我听到了我所听过的最甜美的音乐。我观看，见来了一群年轻的女士，看起来大概有二十岁，十八岁，二十岁。她们都留着长发，穿着各式各样的连衣裙。她们都按着音乐节奏，步伐整齐的走着，太整齐了。她们是从我的左边走过来的，朝这边走。我注视着她们。之后我想看跟我说话的是谁，但我看不到任何人。

²⁰⁶ 这之后，我听到了摇滚乐队过来的声音。当我朝我右边看的时候，从这个方向来了世界的众教会。她们有的……她们每个人都拿着旗帜，表明她们是从哪里来的。我一生中从来没有见过那么肮脏污秽的东西！当美国的教会过来时，那是我所见过的最差的东西。天父是我的审判官。她们穿着灰色的裙子，就像这些酒吧女郎中的一位，后背是裸露的；她们举起一张看起来像灰色的纸；跳着像是呼啦舞；全都化妆；留着短发；叼着香烟；跟随摇滚乐的节奏扭摆着。

我说：“那是美国的教会吗？”

那个声音说：“是的，没错。”

²⁰⁷ 当她们走过时，她们必须这样抓着那张纸，走过去后，又把那张纸挡着后身。

²⁰⁸ 我-我哭了起来。我-我只想到：“我那么劳苦，我所做的一切就是这个结果。”以及我们传道人一起工作所得来的……弟兄们，我-我不知道你们对这些异象有几分相信；但对我来说这是真理。它一直都被证明是真的。当我看到那个场面，知道正在发生的事时，我的心在我里面像要碎了。

“我做了什么？我是怎样失误的呢？主啊，我一直都持守着你的道啊。我怎么会做出这种事呢？”

²⁰⁹ 我想：“你为什么不久前给我一个异象，我看到我站在那边呢？我问：‘哦，他们必须受到审判吗？’他说：‘保罗的那群人也一样。’”我说：“我传讲了跟保罗一样的道。”基督徒商人会刊登了关于那异象的文章。我问：“为什么？怎么会成这个样子？”

²¹⁰ 我看到那帮妓女像那样走过去，打扮成那个样子，称为“美国小姐教会”。我几乎昏过去了。

²¹¹ 然后，马上我听到非常甜美的音乐再次传来，那个同样的小新娘又再次走了过来。他说：“这是所结的果子。”当她经过的时候，她跟最先出场的那一个一模一样，在神的道的音乐节奏下，齐步前进。当我看到了它，

我站在那里哭着将双手举起来。当我从异象里出来的时候，我正站在房外的门廊，望着外面的田野。

212. 这是什么意思？她必须是同样一位新妇，同一种类，与她最初的时候一样，用同样的材料造成的。你读一读《玛拉基书》第4章，看看我们是不是要在这末世得到一个信息，它要“把儿女们的心转向父亲们”，一字一句地回到原本的五旬节信息。弟兄们，我们已经到了这个时候。

213. 这个教会应该得到一个迹象，是它最后的迹象。我们发现，在这-在这-在经文里，看，剧烈的阵痛出现在这个老底嘉教会时代。它正在出生，他们的教会正在经历重生。不会……

214. 永远不会再有别的组织了。任何人都知道，每当一个信息出来……你去问问这些历史学家。当一个信息出来后，紧跟着就从中出来一个组织；哦，亚历山大·坎贝尔，还有马丁·路德等等。他们都从中弄一个组织出来。通常一个信息，一个复兴都不会超过三年。但这个信息已经传了十五年，却没有弄出一个组织来。为什么？麦壳是最后的一样东西了。我们已经到了末了。

215. 看到这个阵痛了吗？明白是怎么回事了吗？只有剩下的余数会被带出来。只有剩下的余数会被带出来。这是为什么我哭求，努力，推动，不求讨好任何世人，只求蒙神喜悦，在祂的道中不断的前进的原因。

216. 教会在疼痛之中，那就是问题所在。她就要分娩了。她必须作出选择。墙上已经出现了手写的字。我们明白这世界快要废去了。是的。我们看到教会，她是如此腐败，她快要废去了。世界和教会，到处都是阵痛。

217. 一个新的世界就要诞生了，一个新的教会就要诞生，进入新世界，将去到千禧年。我们都知道那点。

218. 看。神给了她……注意听这点，我就要结束了。她最后的迹象；她最后的信息，她最后的迹象。她最后的迹象就是，她这世界，这教会必须去到那种跟她开始时一样的状态。

219. 看看她开始的时候是怎样的，从玛拉基直到耶稣，所有那些年里没有一位先知。看看吧，所有那些年里。看看过去那些时间里，她们腐败到了何等地步。看看这地球，每一次境况如何，像挪亚的日子一样，等等。必须在同样的样式中，我们已经明白这一点。“挪亚的日子怎样”，我们看到所有这些事情都在依照那个样式。

220. 接着，我们得到最后的一个迹象。在《路加福音》第17章第28节，耶稣说：“所多玛的日子怎样，人子再来的时候也要怎样。”因此，像在所

多玛的日子一样，看。耶稣读的这一本圣经，是我们所读的同一本《创世记》。我就要结束了，不要错过。耶稣读的也是我们所读的同一本圣经。祂对祂的教会说：“回头看看当所多玛的日子再次临到的时候，” 变态的人们，人们丧尽天良。

221. 看看同性恋，最近的报纸上讲到，这种事在世界各地都在增长。你们真该上我的办公室去看看那些母亲写的，有关她们的儿子的信。光是加利福尼亚一个州，同性恋的人数在去年里就上升了百分之二、三十。一大批人……甚至政府公务员也被证实是同性恋。你们在政府做事的人都知道。我读过你们的杂志，还有各种各样的事在发生。如果你……

222. [VGR原注：一位姐妹说方言，之后她又翻译出来。同一位姐妹再次说方言，又翻译出来。录音带有空白。]

223. 我对经文有正确的理解。这绝对是神说要发生的事。“让那说方言的，也祈求自己能翻译出来。”

224. 那是对的。我已经对你们传讲了真理，然后神就来确认。这是真理。那是真的。

225. 现在注意。耶稣最后所说的信息是什么？“所多玛的日子怎样”，现在注意，在外邦世界被火焚烧之前。你们要明白。发生了什么？有一帮人，是不冷不热的教会成员，就像在所多玛的罗得和他那群人一样。另有一个人是已经从中出来的，其实他从一开始就不在里面。那就是亚伯拉罕，拥有要得一个儿子的应许的人。你明白吗？请说“阿们”。[VGR原注：会众说“阿们”]好的。

226. 在毁灭的紧要关头来到之前，神以多种形式向亚伯拉罕显现过，但这一次祂以人的形式显现。神是个人。亚伯拉罕来到神的面前。

你说：“那不是人。”

227. 那-那-那-那是神在一个人里面。亚伯拉罕称祂为“以罗欣”。祂是个人。

228. 看，祂坐下来，背对着帐棚，说：“你妻子撒拉在哪里？”

亚伯拉罕说：“她在帐棚里，在你背后。”

229. 那人说：“按照人生的时间，我定要回到你这里，我应许你了。”撒拉笑了。那人说：“撒拉为什么笑呢？”看到吗？

230. 那是在那个时代发生的事。只为显明亚伯拉罕所看到的最后的迹象，就是选民被拉出来，离开所多玛。现在，不管你做什么，也不要错过这个比喻。那一群被拉出来的人，他们从一开始就不在所多玛。

231. 但有两位天使去了所多玛。他们到达那里，见到了罗得。神看到罗得处在堕落的境况中，到处都是同性恋和性变态。你们知道那个故事。

但有一位留在亚伯拉罕那里，就是以罗欣。

232. 他们在那里传讲了神的道。他们传讲神的道，弄瞎了那些人的眼睛，他们找不到门。今天也是一样。

233. 但与那群被呼召出来之人在一起的那一位，在亚伯拉罕面前行了一件神迹，显明了祂是谁，祂与亚伯拉罕同在。

234. 祂说：“撒拉为什么笑呢？”这是说到关于这个婴儿的应许。撒拉走出来她没有笑。但祂说：“不然，你实在笑了。”若不是因为撒拉是亚伯拉罕的一部分，祂当场就会把撒拉击杀。

235. 同样，若不因我们是基督的一部分，神也会把我们击杀。基督的怜悯挽救了我们，我们这些在神的道里的怀疑者和歪曲者。

236. 但是注意，注意发生了什么事。耶稣借古喻今说：“罗得的日子怎样，人子在末世开始显现祂自己的日子也要怎样。”[VGR原注：录音带有空白]看到了吗？在圣经里，“人子”一向都是指先知。明白吗？耶稣以三种子的身份来：人子、神的儿子、大卫之子。对不对？祂称呼自己的名是“人子”，因为祂所做的正是一个先知、先见的工作。祂说：“在那个像挪亚的日子的时代里，当人子开始显现祂自己的时候，那就是末时了。”

237. 现在让我们花一分钟好好想一想。世界上从来没有出现过给世界的使者。我们有过芬尼、桑基、慕迪、诺克斯、加尔文等等，遍及世界各地，他们是在那些教会阵痛中给教会的使者。但我们从来没有一个人出去传讲一个国际性的信息，直到今天才有，他的姓以h-a-m结尾。亚伯拉罕，A-b-r-a-h-a-m是六个字母……亚伯拉罕，A-b-r-a-h-a-m是七个字母。

238. 今天我们有了一个名叫葛培理的人，G-r-a-h-a-m是六个字母，六是世界的数字，是神创世的天数。世上什么时候有过任何一个人，进到哪里，在宇宙里讲道，在世界上，在那里呼召人们出来：“悔改吧，悔改！若不出来就要灭亡”？直到这个时代才有。葛培理，G-r-a-h-a-m，看看他在做什么，他传讲神的道，弄瞎了外面人的眼睛，呼召：“出来！”他是一个从神而来的使者。耶稣说当人子要显现祂自己的时候，那事就会发生。那么，那事发生在哪里呢？在那些教会的世界里，在世界上。因着这事，他们开始憎恨这个人。

239. 但是记住，还有一群人，是属灵的一群人，雅各的一群人，而不是以扫的一群人。雅各的一群人盼望着不在巴比伦的那个儿子，他们得到了一

位使者。明白吗？[VGR原注：会众说“阿们”]亚伯拉罕，A-b-r-a-h-a-m，他们得到了一位使者。那位使者，祂做了什么伟大杰出的事，来显明那是末世呢？祂分辨出撒拉心里所想的。

240. 耶稣，神的儿子，成了肉身，显明神的灵在末世的时候，会回到那一小群被拣选的人中，并且按照同样的方式显明祂自己。阵痛！哦，弟兄，请你们明白。努力明白。敞开你们的心。仰望基督。那同一位神现在就在这里。是那同一位。祂应许了这些事。如果祂应许了，那祂就一定能够做到。

241. 让我们低下头来，我要你们严肃地思考一下。

242. 父啊，这事在你的手中。我能做的都做了。我求你帮助这些人明白。种子已经撒下去了。求你浇水，将圣灵浇灌在上面，主啊，为了你的荣耀，求你浇灌这些种子。主啊，如果我讲错了什么，我不是有意讲错的。神啊，我求你向他们的心正确的解释你的话语，让他们能明白并理解。主啊，求你应允。奉耶稣的名求。阿们。

243. 主祝福你们。我爱你们。这位传讲这道的的神，这位对这道负责的神……我只负责把这道说出来，祂才是必使这道活起来的那一位。那同一位神就在这里。

244. 现在，这里有多少人需求？请你举手。祂有没有应许在这末世里要成就这些事呢？现在你们看着我，就像彼得和约翰说的：“你看我们。”好像……明白吗？他告诉了他。现在，你们都朝这儿看。请不要到处走动。这是一个非常……我-我尽全力努力在做。要很虔敬。明白吗？你们每个人，当你走动时都是一个灵。当然，你是一个个体。我要努力抓住人们的信心。

245. 有一个女人走过去，摸了一下耶稣的衣裳，接着走开，坐下。耶稣说出了她的病是什么，她就得了医治。

246. 现在祂应许说祂要再次做同样的事，人子会像祂在所多玛时所行的那样，显现祂自己。世界正处在那样的境况，教会正处在那样的境况。神信守了祂的道吗？看看祂有没有信守。哦，我们有迹象，跳上跳下，讲方言，说预言等等。但是，等一等，还有一种迹象。哦，我们有许多属血气的模仿，那更能让真正的那一位发光。任何一张假钱都会使真钱更真实。

247. 现在，你们要祷告。你们要相信。我-我挑战你们这么做。你们要看，并要相信我所告诉你们的。有多少人相信这是真理？[VGR原注：会众说“阿们”]不管你是谁，不管你在哪儿。我只是……

248. 就我所知，今天在座的人里，除了坐在那里的比尔·道奇和他的妻子，

是我认识的以外，其他所有的人跟我都是陌生的。我想我还认识坐在那边的那位德国传道人，以及两三个坐在那边的弟兄。

249. 坐在教堂后排的会众，看，最后面的。我挑战你们去相信我所告诉你们的是真理。

250. 那位三十三年前降在河上方的主的天使，祂所说的是什么意思呢？我怎么明白的呢？

251. 我自己的浸信会牧师把我赶出教会。他对我说：“比尔，你-你做了一个噩梦。”

252. 我说：“戴维斯博士，那不是个噩梦。那是你的看法。你不如没收我的联谊卡吧。”

253. 我知道在某些地方，某些人会相信这个信息。除非有什么人能接受，否则神是不会发出一个信息的。

254. 哦，当然，当我去为病人祷告的时候，一切都很好。但当我开始告诉你们神的道的真理时，情况就不一样了。你们应该知道，神的每个信息都必是这样的。

255. 当耶稣去到教会里，做医治病人之类的事时，人人都拥护祂。但当有一天祂坐下来，说“我与父原为一”时，哦，情况就不一样了。“你们若不吃人子的肉，不喝人子的血，就没有生命在你们里面。”祂并没有解释这些话，祂想要看看到底谁会站在祂那边。是的。

256. 你认为怎样？一群医生之类的人说：“这个人是个……哦，他是个吸血鬼。吃祂的肉，喝祂的血？”耶稣从没有解释，祂从没有解释。

257. 但是对那些使徒们来说，这句话还是可信的。他们不在乎。他们不理解耶稣说的话，但他们无论如何都相信这些话。对不对？他们知道，因为他们亲眼看到了神的作为，他们知道那是神做的。耶稣说：“这些事就是为我作见证的。”

258. 这里有一人，一位妇人坐在这里，举起了她的手。如果你们想称我为狂热分子，你们可以那样做；但那个带领以色列儿女经过旷野的同一火柱，现在就悬在那位妇人的上方。

259. 记住，耶稣说：“还有不多的时候，世人不再看见我，你们却看见我。我从神而来，也要回到神那里去。”这是指在祂受死，埋葬之后的事。祂这样告诉了犹太人。他说：“我……”

260. 祂就是那在旷野里的磐石。祂就是那火柱。祂是“自有永有的”。谁是“自有永有的”？就是那在燃烧的荆棘丛中的火柱。对不对？[VGR原

注：会众说“阿们”]祂成了肉身并住在我们当中。祂说：“我从神那里来，也要回到神那里去，是为了要以圣灵的形式再回来。”

261. 今天祂就在这里，与我们同在，科学的照片也拍到了它。祂就在这里，比任何科学的照片及其它东西更能证明。祂就在这里证明，因为那火柱就是祂。“我人子要在这个时代显现出来。”现在，祂就在那里，我正在看着那火柱。

262. 你说：“你看见它啦？”约翰也看见了它，但与约翰在一起的其他人却没有看见。

263. 看，我现在证明。那位妇人与我是陌生人。我一生中从未见过她。她现在正在为自己一条有毛病的腿祷告。那是……没错，女士。你那条腿动过手术。坐在你旁边的是你的丈夫。你不是本地人，你是从加利福尼亚州来的。你的名字叫罗兰。先生，你的胃病现在也好了。你以前有胃病，对不对？但现在全好了。女士，你的腿得医治了。

“在人子显现的日子……”

264. 这里，这里的后边，坐着一个男人。他是个黑人，他的双眼有毛病。他是个……是的，他做的工作，是一些跟汽车有关的事，是给汽车上光的，给汽车打蜡的。是的。你的眼睛越来越不行了。你刚刚才相信，是吗？有一些特别奇怪的事发生在你身上。你的名字叫弗雷德。没错。你姓康恩。是的。现在你相信吗？你的眼睛再也不会影响你了。我以前从来没有见过这个人。

265. 在这后面的那个男人，他也不是本地人，是从加利福尼亚州来的。你的腰背有毛病，你是欧文斯先生。就是你了。主耶稣已经治好你了。我从来没有见过这个人，我对他一无所知。我只是在跟着那道光走。

266. “你若能信，在信的人凡事都能。”

267. 这里坐的一个年轻人，得了疝气，他穿着灰色西装、戴着眼镜。弗雷德，你要是相信，神就会医治你。你愿意接受吗？好的。我从来没有见过他。

268. 坐在他旁边的，是霍尔登太太，眼睛有毛病。我不认识这位妇人，我从来没有见过她，但我说的都是真的。明白吗？“你若是能信。”

269. 姐妹，你哭什么？你得了神经衰弱、支气管炎、心脏病。你相信神会使你痊愈吗？她就坐在那排椅子的尽头。如果你全心相信，耶稣基督就会使你痊愈。所有的紧张都会离开你，你会感到像以前健康时一样正常。魔鬼在向你撒谎。你接受吗？现在举起你的手，说：“我接受。”好的。你

的病全好了。

270. 这是什么？这个教会正在经历阵痛。难道你还不想在神的面前作出选择吗？我已经把神的道，还有祂说祂要做的事，都准确地指给你们看了。

271. 你去走遍整座教堂，去问任何一个曾被感动或和我说过话的人，不管是什么，看看我认不认识他们，知不知道关于他们的任何情况。你以为人能做到这些吗？那是绝对不可能的。

272. 那么，这是什么？是人子。“神的道比一切两刃的剑更锐利，能分辨人的灵和心中的秘密。”这跟它道成肉身在上，在神的儿子们时所做的一模一样，现在神的儿子显明它，因为祂要来呼召新妇从那个体系里出来。“神说，从它里面出来。分别出来，不要沾他们的不洁净的物，神就必收纳你们。”

273. 你预备好把你的一生都交给神吗？如果是，你就站起来，说：“藉着神的恩典，我愿意现在就全心全意地接受。”

274. 哈利路亚！赞美归给神！你相信祂吗？[VGR原注：会众说“阿们”]那就举起手跟我一同祷告。

275. 承认你的过犯。阵痛！死亡是痛苦的，但你现在必须死去。死去，从你的不信中出来。从那里面出来。这是神的道的彰显，是跟耶稣在上时一样的道。这是证明了耶稣基督再次来到你们中间。

276. 在那事发生之后，亚伯拉罕马上就得到了一个儿子，那个应许的儿子。

277. 耶稣要再来。那是祂的灵。祂离这世界已经很近了，祂来的日子已经很近了。祂已经预备好接纳你，如果你预备好要接纳祂。

现在举起你的手，跟我一同祷告。

278. 耶和華神啊，让所有的祭司都紧紧守在圣坛前。让人们哭求。今天，愿你的火柱和云柱进入人们里面，使他们清醒过来。主啊，让他们意识到永生的全能神的同在。主啊，求你成就。接纳他们。我奉耶稣基督的名为他们每一个人祷告。

279. 主啊，求你用圣灵充满每一个还没有得到圣灵的人。主啊，愿这个复兴大会，愿这次聚会，现在就成为一次伟大的、满有能力的圣灵浇灌。愿病人得医治，瞎眼的看见，瘸腿的行走。愿永生神的彰显，进入人们当中，就像今天下午一样，愿人们接受它。奉耶稣基督的名，我这样祈求。

280. 请你们举起双手，把赞美归给祂，并接受你所求的。



阵痛 CHN65-0124

Birth Pains

威廉·玛利安·伯南汉弟兄的这篇信息，原稿是 1965 年 1 月 24 日星期日下午在美国亚利桑那州凤凰城的拉马达酒店对全福音商人会国际年会以英文传讲的。英文信息是摘自录音带，未做任何增删改动，印刷成书面信息。这篇中文翻译是由神之声录音机构印刷发行。

CHINESE SIMPLIFIED

（神之声录音机构 2013 年版权所有）

美国神之声录音机构

Voice Of God Recordings

P.O.Box 950, Jeffersonville, Indiana 47131 U.S.A.

www.branham.org

版权声明

版权所有。本书是一个传扬耶稣基督福音的工具，获准以家用打印机打印出来，作为个人使用或免费发放。本书在未经神之声录音机构®书面允许下，不准售卖，大量复制，在网站上发布，收藏在检索系统中，翻译成其它语言，或用于募集资金。

欲获得更多资料或其它阅读材料，请联络：

VOICE OF GOD RECORDINGS
P.O. Box 950, JEFFERSONVILLE, INDIANA 47131 U.S.A.
www.branham.org